

# 台湾での三重県フェア出展要項

2015年9月16日施行

三重県では、県内事業者の皆さまに一層、海外、特に台湾への本格的な展開を考え、また実施して頂くために、本県の農林水産物、食品や伝統工芸品等を情報発信、販売する機会として、三重県にゆかりのあるショッピングモールのオープンに合わせて、三重県フェアを次のとおり開催することとしました。

つきましては、同フェアへ出展する商品を募集いたしますので、たくさんのご応募をお待ちしております。

## 1 募集期間

2015年9月17日（木）から10月8日（木）まで（17時必着）

## 2 三重県フェア開催概要

(1) 大魯閣（たろこ）開発との連携による三重県フェア

期間 2016年1月22日（金）から31日（日）まで（10日間）（予定）

場所 大魯閣パーク高雄（高雄市前鎮区）

※500坪程度の多目的ホールを使った観光物産展

※同パーク内に、鈴鹿サーキットのミニコースや遊具施設等がある

SUZUKA CIRKIT PARK がオープンします。

(2) 三井不動産との連携による三重県フェア

期間 2016年2月中旬から3月中旬までの間の3日間（予定）

場所 三井林口アウトレットパーク（新北市林口区）

※ステージ周辺の多目的広場を使った観光物産展

## 3 募集内容

(1) 応募資格

台湾をはじめ、海外市場への販路開拓に意欲のある三重県内に本社、又は営業所などを有する企業・団体

(2) 対象商品

① 農林水産物、食品

② イートイン

③ 非食品

※ 商談を踏まえて、販売スペース等を決定させていただきますので、必ず取扱いがあるとは限らないことをご了解お願いします。

(3) 出展条件

① テストマーケティングを目的としていますので、県や三重県農林水産物・食品

輸出促進協議会等の補助事業を活用するなどして、できるだけご自身の目で、肌感覚で現場を感じて頂きたいこと。

- ② フェア開催国・地域の輸入規制品でないことや当該国・地域で定める成分表示等への対応を行うこと。
- ③ 食品の消費期限は、原則180日以上とする。
- ④ 発注量の原則10%以上の試食試飲用のサンプルを用意し、商品と一緒に納品すること。
- ⑤ 応募、商談及び実演販売に係る一切の経費を負担すること。(参加担当者の人件費・出張費・試食試飲に係る経費等)

#### (4) 取引条件

- ① 委託販売方式です。実際にフェア会場で販売する個数については、商談による情報を基に決定してください。また、売れ残りが発生した場合の取扱いについても検討してください。
- ② 日本国内での決済となります。
- ③ 代金支払いは、売上額から台湾への輸出入に係る経費を差し引いた余剰金額を支払うこととし、不足金額が発生する場合は、経費について請求する場合がありますので、ご了解願います。
- ④ 日本側輸出商社は、国分株式会社、台湾側輸入商社は、達正食品有限公司を予定しています。既存の物流がある場合は、出展申込書に記載するとともに、商談会で相談してください。

## 4 選定方法

10月中下旬に予定している商談会(時間、場所〔津市内を予定しています。〕は別途連絡いたします。)に出席し、商談の結果を踏まえ、フェア出展商品・条件等を決定してください。

商談では、事業者の決定に参考となるよう、台湾市場の説明等の助言を行います。

商談の際には、サンプル、カタログ・パンフレット等、商品の販促物をご持参頂くとともに、価格・条件等をしっかりご確認頂き、商談がスムーズに行えるよう準備をお願いいたします。

なお、応募者多数の場合は、書類審査を行い、商談会への参加事業者を選定させていただきますので、ご了知ください。

※ 輸出に係る指定港は、横浜港の予定です。

## 5 出展費用

### (1) 出展企業の負担

○商品を輸出するための準備に必要な費用

(成分表示等への対応のための検査費用等、詳細は商談会で確認してください。)

○商談会への参加やご提供いただくサンプル品にかかる費用

○日本と台湾間の往復航空券代、宿泊費、交通費、食事代等の費用

- フェアでの売上額が、運送費、関税等の輸出入に係る経費の合計額に満たない場合、その差額
- その他、個別に発生する費用
- (2) 三重県、又は三重県フェア開催協力企業（大魯閣開発、三井不動産）の費用
  - 会場費（使用料、設営費、什器レンタル料）
  - チラシの他、集客のための経費
  - フェア会場販売員費 等

## 6 スケジュール

9月17日から10月8日まで	出展企業募集
10月中下旬	商談会（津市内を予定）
11月上旬	出展者事前説明会
11月中旬	出展企業、輸出品目・数量の決定
12月上旬	輸送・通関開始
1月22日から31日（予定）	フェア開催（高雄市）
2月中旬から3月中旬までの間	フェア開催（新北市）

※ フェア終了後、台湾への継続した販路拡大活動等を検討する意見交換会を開催する予定ですので、ご参加をお願いします。

## 7 注意事項

- (1) フェア会場内のレイアウト等は、商談会の結果を踏まえて検討します。
- (2) 商品の配置レイアウトについては、本県の委託事業者が決定します。
- (3) 本フェアは、海外市場の開拓に取り組む意欲のある企業の皆さまに、商品のPR及び実践的な市場調査の機会を提供させていただくものであり、販売促進等に積極的に取り組んでいただくようお願いします。
- (4) 本フェアは、近畿日本ツーリスト株式会社に委託して実施します。本フェアに係る事務は、同社と三重県が必要に応じて行いますので、ご了解願います。
- (5) 三重県は、商品及び資材などに生じた盗難、紛失、破損や出展者が展示ブースを使用することにより発生した人的災害など、あらゆる原因から生ずる損失又は損害について一切の責任を負わないものとします。
- (6) 三重県は、三重県の責に帰すことができない事由による出展者と商談者のトラブルについては、一切の責任を負わないものとします。
- (7) 三重県は、本県の責に帰すことができない事由によって、フェアが中止・中断された場合、これによって出展者に生じた損害について一切の責任を負わないものとします。
- (8) フェア開催期間中は、三重県、及び委託事業者の指示に従っていただきます。

## 7 出展決定後のキャンセル

出展決定後にキャンセルされた場合は、やむを得ない場合を除き、三重県が開催準備のために支出した経費の実費をご負担いただきます。

## 8 知的財産保護

三重県は参加物等の知的財産に係るトラブルが発生した場合、一切の責任を負いません。出展者は必要に応じて自己責任の下、事前に知的財産権の保護対策を行ってください。

## 9 その他

本要項に定めのない事項が発生した場合、三重県と出展者が協議の上、決定します。

## 10 申込方法

出展申込書（別紙様式）に必要事項を記入の上、次の【申込・問合せ先】まで申し込みください。

### 【申込・問合せ先】

三重県雇用経済部 三重県営業本部担当課

〒514-8570 三重県津市広明町 13 番地

TEL 059-224-2386 / FAX 059-224-3024

E-Mail eigyo@pref.mie.jp

事務担当 高島

**三重県フェア in 台湾 出展申込書**  
**Entry Sheet for MIE Fair in TAIWAN**

貴社名・貴団体名			
英語表記			
部署・役職		ふりがな	
		担当者氏名	
TEL/FAX			
E-mail			
出展目的	該当するものに○をお付け下さい。 1. 農林水産物・食品 2. イートイン 3. 伝統工芸品等非食品		
商品名			
英語表記			
商品紹介			
工場出荷額 (1個あたり)	円	規格容量 (1個あたり)	
最小配送ロット (ロット数/入数)	／ 個入り	最小配送ロットに 対する出荷価格	円
原材料			
消費期限		保存方法	
取扱期間			
物産展時の販促活動 の可否(渡航等)	可(内容: ) 否		
台湾への 既存輸出ルート	有 ・ 無 [有の場合取引先名: ]		
出展希望催事 (番号に○印)	1. 大魯閣開発(高雄市) 2. 三井不動産(新北市)		
備考			

※ 商品カタログ等を添付してください。